



Livre CD

Auteur(s) : Soussana, Nathalie; Hoarau, Jean-Christophe; Jacquot, Delphine (1982-...); Dakovanou, Xanthoula; Ertener, Dogan; Gharibian, Macha

Titre(s) : Comptines de miel et de pistache [Multimédia multisupport] : 29 comptines arméniennes, grecques, kurdes et turques / Soussana, Nathalie ; Compositeur Hoarau, Jean-Christophe ; Illustrateur Jacquot, Delphine ; Chanteur Dakovanou, Xanthoula ; Chanteur Ertener, Dogan ; Chanteur Gharibian, Macha.

Editeur(s) : Paris : Didier jeunesse, cop. 2009.

Collection(s) : (Un livre, un CD).

Résumé : Voici réunies pour la première fois 29 comptines, berceuses et chansons arméniennes, grecques, kurdes et turques. Un répertoire d'une rare saveur collecté par Nathalie Soussana et illustré avec force par Delphine Jacquot. Les paroles sont reproduites dans les alphabets d'origine, pour l'arménien et le grec, transcrites en caractères latins et traduites en français. En fin d'ouvrage des commentaires expliquent l'origine, le contexte culturel et l'instrumentation de chaque comptine. Les interprètes - sous la direction de Jean-Christophe Hoarau - nous confient dans le creux de l'oreille les chants qui ont bercé leur enfance. Chants d'amour poignants, hymnes à la nature, comptines ou rondes drôles et légères nous entraînent pour un voyage musical authentique.

Notes : Comptines en langue originale avec transcription en caractères latins et traduction en français.

Sujet(s) : Comptine

Indice(s) : LCD SOU



Exemplaires

Support	Cote	Localisation	Utilisation	Situation	Date retour
Livre CD	J/LCD SOU	Livre-CD	prêt normal	En rayon	